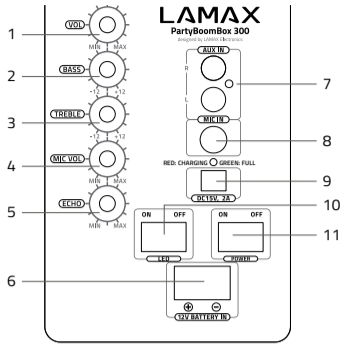


LAMAX PARTYBOOMBOX300



Rear Panel and Controls

- | | |
|--|--------------------------|
| 1 Volume level control | 7 AUX INPUT |
| 2 Bass level control | 8 Microphone input |
| 3 Treble level control | 9 Charging adapter input |
| 4 Microphone volume level control | 10 LED On/Off switch |
| 5 Microphone echo effect level control | 11 Power switch |
| 6 12V battery input | |

Charging and LED Indicators

Fully charge the speaker battery before first use, using the adapter included.

Indicators:

- LED glows red – the speaker battery is charging
- LED glows green – the speaker battery is fully charged

Note: Low battery status results in a gradual reduction in performance and possible audio outages. In this case, immediately connect the power to the speaker or turn it off.

Powering On / Off

To turn the speaker on/off, press the POWER button. The display lights up and a beep sounds.

Pairing via Bluetooth

- Turn on the speaker and make sure Bluetooth mode is selected on the display. If it is not selected, press the MODE button below the rear panel display to select it. The speaker is now ready for pairing.
- Activate the Bluetooth connection on your smartphone or other device. Select "LAMAX PartyBoomBox300" from the list of available devices. When pairing is successful, the speaker beeps.
- Playback can be controlled either by a paired device, directly on the speaker or via remote control.

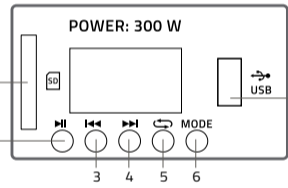
Note: The Bluetooth connection works best within 10 metres in an open area.

TWS

To pair two speakers, turn on both speakers and make sure they are not paired with the multimedia device. Set both devices to the Bluetooth mode by pressing the MODE button, the LCD display shows "no B". Hold down the PLAY/PAUSE button for 5s on one of them, which will be the main one. A beep sounds and the main speaker acts as the right channel. The other speaker also beeps and acts as the left channel.

To unpair the speakers, hold the same MODE button on the main speaker, or turn one off.

Player Controls



- | | |
|--------------|---|
| 1 SD CARD | Input for an SD card. Select this source using the MODE button. |
| 2 PLAY/PAUSE | Press to pause or play music. |
| 3 PREVIOUS | Press to skip to the previous track. |
| 4 NEXT | Press to skip to the next track. |
| 5 REPEAT | Press to choose between "loop current track" and "loop all tracks". |
| 6 MODE | Press to select the music source: Bluetooth, SD card, USB, AUX, FM radio. The icon on the left of the display will show you which source is currently selected. |
| 7 USB | Input for a USB device (e.g. flash drive). This input is for music playback only. You cannot charge other devices using this USB input. We do not recommend using USB extension cables. Do not disconnect the USB drive from the device while the USB drive is playing or reading data. |

Using an External AUX Source

- Select "AUX" using the MODE button on the rear panel of the unit.
- Connect your audio device to the external AUX IN input on the rear panel. You can then control playback on the external audio device or on the speaker itself.

Using the Microphone

- Connect the microphone that comes included to the MIC IN input on the rear panel of the unit and turn the microphone switch to the ON position.
- Turn the MIC VOL control on the rear panel to increase or decrease the microphone volume.
- Turn the ECHO control on the rear panel of the device to increase the echo effect on the microphone.

Note: If you are placing the microphone next to the speaker, turn off the microphone. Otherwise, the speaker may feed back, causing a loud uncomfortable sound.

Placement

The speaker was designed to be placed on the floor, on any solid and stable surface, or on a tripod stand (tripod not included).

Note: If you will not be using the speaker for a long time, make sure it is turned off and unplugged.

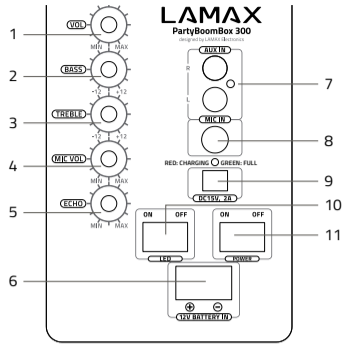
Parameters

Total Peak Power	300 W
RMS	50 W
Subwoofer Diameter	20 cm
Tweeter Diameter	25 mm
Frequency Range	40 – 20000 Hz
Sensitivity	88 dB
Number of Bands	2
Battery	12 V / 2.2 Ah
Input (DC Jack)	15 V / 2 A

A full and up-to-date version of the user manual is available here:
<https://www.lamax-electronics.com/downloads/lamax-partyboombox/manual>



LAMAX PARTYBOOMBOX300



Hinteres Panel und Bedienung

- | | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 1 Steuerung der Lautstärke | 7 AUX Eingang |
| 2 Steuerung der Bässe | 8 Eingang des Mikrofons |
| 3 Steuerung der Höhen | 9 Eingang für die Stromversorgung |
| 4 Steuerung der Mikrofonlautstärke | 10 LED Ein / Aus |
| 5 Steuerung des Echos des Mikrofons | 11 Ein / Aus |
| 6 12V Eingang | |

Laden und LED Anzeige

Laden Sie die Batterie des Lautsprechers, vor der ersten Inbetriebnahme, mit Hilfe des beigelegten Adapters zur Gänze auf.

Anzeige:

- LED leuchtet rot – die Batterie des Lautsprechers wird geladen
- LED leuchtet grün – die Batterie des Lautsprechers ist vollständig geladen

Anmerkung: Wenn der Ladestand der Batterie niedrig ist, verringert sich die Leistung, was zu Tonausfällen führen kann. In diesem Fall sollten Sie den Lautsprecher sofort aufladen, eventuell ausschalten.

Ein / Aus

Den Lautsprecher schalten Sie mit der POWER Taste ein/aus. Das Display leuchtet auf und es ertönt ein Signal.

Pairing mit Bluetooth

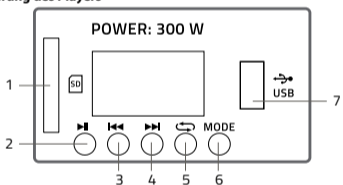
- Schalten Sie den Lautsprecher ein und vergewissern Sie sich, dass auf dem Display der Bluetooth Modus ausgewählt wurde. Wenn dies nicht der Fall ist wählen Sie diesen durch wiederholtes Drücken der Taste "Mode" auf dem hinteren Panel neben dem Display. Danach ist der Lautsprecher bereits für die Verbindung.
- Aktivieren Sie im Telefon oder einem anderen Gerät die Bluetooth Verbindung. Wählen Sie in der Liste der verfügbaren Geräte „LAMAX PartyBoomBox300“. Wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, ertönt ein Signal aus dem Lautsprecher.
- Die Steuerung kann entweder über das verbundene Gerät oder direkt am Lautsprecher bzw. mit einer Fernbedienung erfolgen.

Anmerkung: Die Bluetooth Verbindung funktioniert am besten bis zu einer Entfernung von 10 Metern in offenen Räumen.

TWS

Um zwei Lautsprecher zu koppeln, schalten Sie beide Lautsprecher ein und stellen Sie sicher, dass sie nicht mit einem Multimedia-Gerät gekoppelt sind. Schalten Sie beide Geräte durch Drücken der MODE-Taste in den Bluetooth-Modus. Auf dem LCD wird „no B“ angezeigt. Halten Sie die PLAY/PAUSE-Taste an einem der Lautsprecher gedrückt. Dieser wird zum Primärlautsprecher. Ein Piepton ertönt und der Primärlautsprecher funktioniert als der rechte Kanal. Der zweite Lautsprecher gibt den linken Kanal wieder. Entpaaren der Lautsprecher halten Sie die MODE-Taste am Hauptlautsprecher gedrückt oder schalten Sie beide Lautsprecher aus.

Steuerung des Players



- | | |
|--------------|--|
| 1 SD CARD | Eingang für die SD Karte. Wählen Sie danach mit Hilfe der MODE Taste diese Quelle. |
| 2 PLAY/PAUSE | Pause oder Abspielen der Musik. |
| 3 PREVIOUS | Zurück zu vorherigen Titel. |
| 4 NEXT | Vor zum nächsten Titel. |
| 5 REPEAT | Wahl zwischen „den gegenwärtigen Titel wiederholt abspielen“ und „Alles wiederholt abspielen“. |
| 6 MODE | Wahl der Musikquelle: Bluetooth, SD Karte, USB, AUX, FM radio. Das Symbol links auf dem Display zeigt, welche Quelle ausgewählt wurde. |
| 7 USB | USB Eingang (z.B. Flashdisk). Dieser Eingang dient nur dem Abspielen von Musik. Über diesen USB Eingang können keine anderen Geräte aufgeladen werden. Wir empfehlen keine USB Verlängerungskabel zu verwenden. Trennen Sie das über den USB Anschluss verbundene Gerät nicht, solange Daten vom angeschlossenen USB Gerät abgespielt oder geladen werden. |

Verwendung einer externen AUX Quelle

- Mit der MODE Taste auf dem hinteren Panel des Gerätes wählen Sie "AUX".
- Verbinden Sie das Gerät mit dem externen AUX IN Eingang auf dem hinteren Panel und danach können Sie die Titel über das externe Gerät oder am Lautsprecher steuern.

Verwendung des Mikrofons

- Schließen Sie das Mikrofon, dass in der Packung enthalten ist an den „MIC IN“ Eingang am hinteren Panel des Gerätes an und schalten Sie die Taste am Mikrofon in die Position ON.
- Mit dem Rad „MIC VOL.“ am hinteren Panel des Gerätes stellen Sie die Lautstärke des Mikrofons ein.
- Mit dem Rad „ECHO“ am hinteren Panel des Gerätes stellen Sie das Echo des Mikrofons ein.

Anmerkung: Wenn Sie das Mikrofon neben dem Lautsprecher ablegen, schalten Sie das Mikrofon aus. Im umgekehrten Fall kann der Lautsprecher einen unangenehmen und lauten Ton erzeugen.

Aufstellen des Lautsprechers

Der Lautsprecher wurde entworfen um auf dem Boden, beziehungsweise auf einem festen und stabilen Untergrund oder auf einem Ständer in Form eines Dreibeines (ein Dreibein ist nicht in der Packung enthalten) entworfen.

Anmerkung: Wenn Sie den Lautsprecher über längere Zeit nicht verwenden werden, vergewissern Sie sich, dass dieser ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.

Parameter

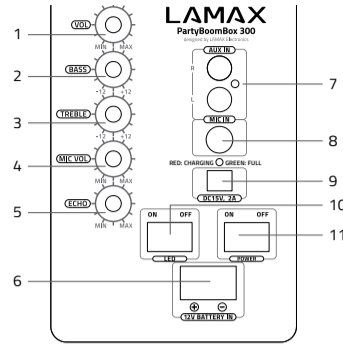
Gesamtleistung	300 W
RMS	50 W
Durchmesser des Basslautsprechers	20 cm
Durchmesser des Höhenlautsprechers	25 mm
Frequenzbereich der Lautsprecher	40 – 20000 Hz
Empfindlichkeit	88 dB
Anzahl der Bänder	2
Batterie	12 V / 2,2 Ah
Eingang (DC Jack)	15 V / 2 A

Die aktuelle und vollständige Version des Benutzerhandbuchs finden Sie hier:

<https://www.lamax-electronics.com/downloads/lamax-partyboombox/manual>



LAMAX PARTYBOOMBOX300



Zadní panel a ovládání

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1 Ovládání úrovně hlasitosti | 7 Vstup AUX |
| 2 Ovládání úrovně basů | 8 Vstup pro mikrofon |
| 3 Ovládání úrovně výšek | 9 Vstup pro napájecí adaptér |
| 4 Ovládání úrovně hlasitosti mikrofónu | 10 Zapnutí / vypnutí LED |
| 5 Ovládání míry ozvěny z mikrofónu | 11 Zapnutí / vypnutí z mikrofónu |
| 6 12V vstup | |

Nabíjení a LED signalizace

Před prvním použitím baterii reproduktoru zcela nabijte pomocí příloženého adaptéru.

Signalizace:

- LED svítí červeně – probíhá nabíjení baterie reproduktoru
- LED svítí zeleno – baterie reproduktoru je plně nabitá

Poznámka: Nízký stav baterie se projevuje postupným snížením výkonu a možným zvukovým výpadkem. V tomto případě ihned zapojte reproduktor k napájení, případně jej vypněte.

Zapnutí / Vypnutí

Reproduktor zapnete/vypnete prepnutím tlačítka POWER. Rozsvítí se displej a ozve se zvukový signál.

Párování pomocí Bluetooth

- Zapněte reproduktor a ujistěte se, že na displeji je zvolen mód Bluetooth. V opačném případě jej zvolte opakovaným stisknutím tlačítka "mode" na zadní panelu u displeje. Poté je reproduktor připraven k párování.
- V telefonu nebo jiném zařízení aktivujte Bluetooth připojení. V seznamu dostupných zařízení vyberte „LAMAX PartyBoomBox300“. Při úspěšném párování vydá reproduktor zvukový signál.
- Přehrávání lze ovládat buďto pomocí spárovaného zařízení nebo přímo na reproduktoru či pomocí dálkového ovládání.

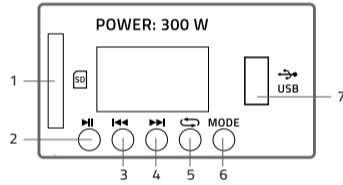
Poznámka: Bluetooth spojení funguje nejlépe do vzdálenosti 10 metrů v otevřeném prostoru.

TWS

Pro párování dvou reproduktorů mezi sebou zapněte oba reproduktory a ujistěte se, že nejsou spárované s multimedialním zařízením. Oba přístroje uveďte tlačítkem MODE do režimu Bluetooth, na LCD obrazovkách se objeví „no B“. Na jednom z nich, který bude hlavní, podržte 5 vteřin tlačítko PLAY/PAUSE. Ozve se zvukový signál a hlavní reproduktor bude fungovat jako pravý kanál. Druhý reproduktor zvukově oznámí levý kanál.

Reproduktor odpojíte podržením stejného tlačítka MODE na hlavním reproduktoru nebo vypnutím.

Ovládání přehrávače



- | | |
|--------------|---|
| 1 SD CARD | Vstup pro vložení SD karty. Poté zvolte tento zdroj pomocí tlačítka MODE. |
| 2 PLAY/PAUSE | Stisknutím pozastavíte, nebo začnete přehrávat hudbu. |
| 3 PREVIOUS | Stisknutím přeskočíte na předcházející skladbu. |
| 4 NEXT | Stisknutím přeskočíte na následující skladbu. |
| 5 REPEAT | Stisknutím volíte mezi módy „přehrávat současnou skladbu dookola“ a „přehrávat vše dookola“. |
| 6 MODE | Stisknutím přepínáte mezi zdroji hudby: Bluetooth, SD karta, USB, AUX, FM radio. Ikonka vlevo na displeji vám ukáže, jaký zdroj je zvolen. |
| 7 USB | Vstup pro USB zařízení (např. flashdisk). Tento vstup je určen pouze k přehrávání hudby. Pomocí tohoto USB vstupu nelze nabíjet jiná zařízení. Nedoporučujeme používat prodlužovací kabely USB. Neodpojujte jednotku USB ze zařízení, pokud se z paměťové jednotky USB přehrává nebo se z ní načítají data. |

Použití externího zdroje AUX

- Pomocí tlačítka MODE na zadním panelu zařízení zvolte režim „AUX“.
- Připojte své zvukové zařízení do konektorů externího vstupu AUX IN na zadním panelu a následně můžete přehrávání ovládat na externím zvukovém zařízení nebo na samotném reproduktoru.

Použití mikrofónu

- Připojte mikrofon, který byl součástí balení do vstupu „MIC IN“ na zadním panelu zařízení a zapněte polohovacím tlačítkem mikrofon do pozice ON.
- Otáčecím kolečka „MIC VOL.“ na zadním panelu zařízení zvýšíte nebo snížíte hlasitost mikrofónu.
- Otáčecím kolečka „ECHO“ na zadním panelu zařízení zvyšujete efekt ozvěny mikrofónu.

Poznámka: Pokud pokládáte mikrofon vedle reproduktoru, mikrofon vypněte. V opačném případě může reproduktor způsobit nepřijemný a hlasitý zvuk.

Umístění

Reproduktor byl navržen k umístění na zem, či na jakoukoliv pevnou a stabilní podložku nebo na stojan ve tvaru trojnožky (trojnožka není součástí balení).

Poznámka: Pokud reproduktor nebudete dlouhou dobu používat, ujistěte se, že je vypnutý a vytáhnete elektrickou síťovou zástrčku ze zásuvky.

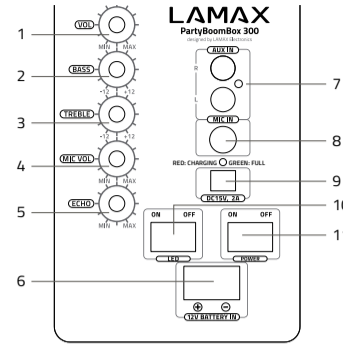
Parametry

Celkový špičkový výkon sestavy	300 W
RMS	50 W
Průměr basového reproduktoru	20 cm
Průměr výškového reproduktoru	25 mm
Frekvenční rozsah reproduktorů	40 – 20000 Hz
Čitlivost	88 dB
Počet pásem	2
Baterie	12 V / 2,2 Ah
Vstup (DC Jack)	15 V / 2 A

Aktuální a úplná verze uživatelské příručky ke stažení zde:
<https://www.lamax-electronics.com/downloads/lamax-partyboombox/manual>



LAMAX PARTYBOOMBOX300



Zadný panel a ovládanie

- | | |
|---|-----------------------------------|
| 1 Ovládanie úrovne hlasitosti | 7 Vstup AUX |
| 2 Ovládanie úrovne basov | 8 Vstup pro mikrofon |
| 3 Ovládanie úrovne výšek | 9 Vstup pre napájecí adaptér |
| 4 Ovládanie úrovne hlasitosti mikrofónu | 10 Zapnutí / vypnutie LED |
| 5 Ovládanie miery ozvěny z mikrofónu | 11 Zapnutí / vypnutie z mikrofónu |
| 6 12V vstup | |

Nabíjanie a LED signalizácia

Pred prvým použitím batérie reproduktoru úplne nabijte pomocou príloženého adaptéru.

Signalizácia:

- LED svieti červenou – prebieha nabíjanie batérie reproduktoru
- LED svieti zeleno – batéria reproduktoru je plne nabitá

Poznámka: Nízky stav batérie sa prejavuje postupným znížením výkonu a možným zvukovým výpadkom. V tomto prípade ihneď zapojte reproduktor k napájaniu, prípadne ho vypnite.

Zapnutie / Vypnutie

Reproduktor zapnete/vypnete prepnutím tlačidla POWER. Rozsvieti sa displej a ozve sa zvukový signál.

Párovanie pomocou Bluetooth

- Zapnite reproduktor a uistite sa, že na displeji je zvolený mód Bluetooth. V opačnom prípade ho zvolte opakovaným stlačením tlačidla "mode" na zadnej strane panelu, pri displeji. Potom je reproduktor pripravený na párovanie.
- V telefóne alebo inom zariadení aktivujte Bluetooth pripojenie. V zozname dostupných zariadení vyberte „LAMAX PartyBoomBox300“. Pri úspešnom párovaní vydá reproduktor zvukový signál.
- Prehrávanie je možné ovládať buď pomocou spárovaného zariadenia alebo priamo na reproduktore, či pomocou diaľkového ovládania.

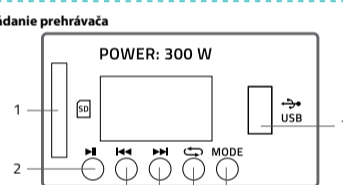
Poznámka: Bluetooth spojenie funguje najlepšie do vzdialenosti 10 metrov v otvorenom priestore.

TWS

Pre párovanie dvoch reproduktorov medzi sebou zapnite obidva reproduktory a uistite sa, že nie sú spárované s multimedialným zariadením. Oba prístroje uveďte tlačítkom MODE do režimu Bluetooth, na LCD obrazovkách sa objaví „no B“. Na jednom z nich, ktorý bude hlavný, podržte 5 sekúnd tlačidlo PLAY/PAUSE. Ozve sa zvukový signál a hlavný reproduktor bude fungovať ako pravý kanál. Druhý reproduktor zvukovo oznámí ľavý kanál.

Párovanie reproduktorov zrušíte podržaním rovnakého tlačidla MODE na hlavnom reproduktore alebo vypnutím.

Ovládanie prehrávača



- | | |
|--------------|---|
| 1 SD CARD | Vstup pre vloženie SD karty. Potom zvolte tento zdroj pomocou tlačidla MODE. |
| 2 PLAY/PAUSE | Stlačením pozastavíte, alebo začnete prehrávať hudbu. |
| 3 PREVIOUS | Stlačením preskočíte na predchádzajúcu skladbu. |
| 4 NEXT | Stlačením preskočíte na nasledujúcu skladbu. |
| 5 REPEAT | Stlačením volíte medzi módami „prehrávať súčasnú skladbu dookola“ a „prehrávať všetku dookola“. |
| 6 MODE | Stlačením prepínate medzi zdrojmi hudby: Bluetooth, SD karta, USB, AUX, FM radio. Ikonka vľavo na displeji vám ukáže, aký zdroj je práve vybraný. |
| 7 USB | Vstup pre USB zariadenie (napr. flashdisk). Tento vstup je určen len na prehrávanie hudby. Pomocou tohoto USB vstupu nie je možné nabíjať iné zariadenia. Neodporúčame používať predlžovacie káble USB. Neodpojujte jednotku USB zo zariadenia v prípade, že z pamäťovej jednotky USB hrá hudba alebo sa z nej načítavajú dáta. |

Použitie externého zdroja AUX

- Pomocou tlačidla MODE na zadnom panelu zariadenia zvolte režim „AUX“.
- Pripojte svoje zvukové zariadenie do konektorov vstupu AUX IN na zadnom panelu a následne môžete prehrávanie ovládať na externom zvukovom zariadení alebo na samotnom reproduktore.

Použitie mikrofónu

- Pripojte mikrofon, ktorý bol súčasťou balenia vstupu do „MIC IN“ na zadnom panelu zariadenia a zapnite polohovacím tlačítkom mikrofono do pozície ON.
- Otáčacím kolečka „MIC VOL.“ na zadnom panelu zariadenia zvýšíte alebo znížte hlasitosť mikrofónu.
- Otáčacím kolečka „ECHO“ na zadnom panelu zariadenia zvyšujete efekt ozvěny mikrofónu.

Poznámka: Pokiaľ pokládáte mikrofon vedľa reproduktoru, mikrofon vypnite. V opačnom prípade môže reproduktor spôsobiť nepríjemný a hlasitý zvuk.

Umiestnenie

Reproduktor bol navrhnutý na umiestnenie na zem, či akúkoľvek pevnú a stabilnú podložku alebo na stojan vo tvare trojnožky (trojnožka nie je súčasťou balenia).

Poznámka: Pokiaľ reproduktor nebudete dlhú dobu používať, uistite sa, že je vypnutý a vytiahnete elektrickú sieťovú zástrčku zo zásuvky.

Parametre

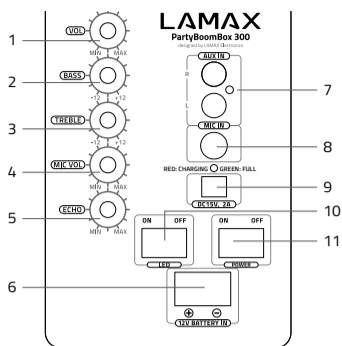
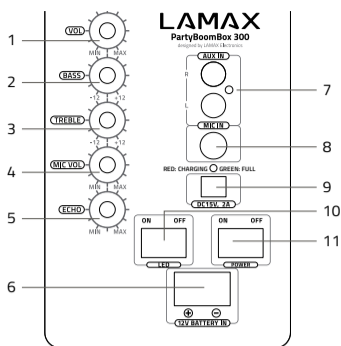
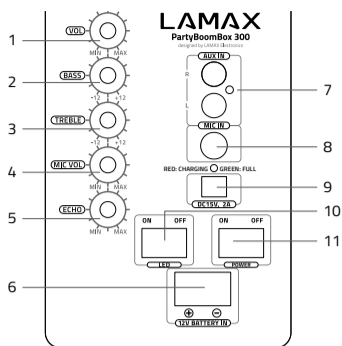
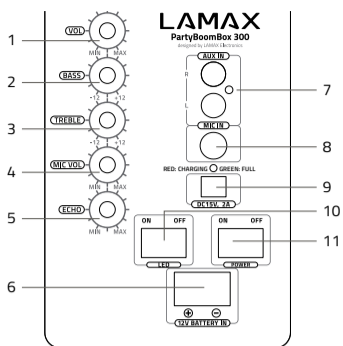
Celkový špičkový výkon zosťavy	300 W
RMS	50 W
Priemer basového reproduktoru	20 cm
Priemer výškového reproduktoru	25 mm
Frekvenčný rozsah reproduktorov	40 – 20000 Hz
Čitlivost	88 dB
Počet pásiem	2
Batéria	12 V / 2,2 Ah</

LAMAX PARTYBOOMBOX300

LAMAX PARTYBOOMBOX300

LAMAX PARTYBOOMBOX300

LAMAX PARTYBOOMBOX300



- Panel tylny i sterowanie**
- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1 Kontrola poziomu głośności | 7 Wejście AUX |
| 2 Kontrola poziomu basów | 8 Wejście na mikrofon |
| 3 Ovládání úrovně výšek | 9 Wejście zasilacza |
| 4 Kontrola poziomu głośności mikrofonu | 10 Włączanie / wyłączenie diody LED |
| 5 Kontrola echa z mikrofonu | 11 Włączanie / wyłączenie |
| 6 12V wejście | |

Ładowanie i sygnalizacja LED
Przed pierwszym użyciem całkowicie naładuj akumulator głośnika za pomocą dostarczonego adaptera.

Sygnalizacja:
- LED świeci na czerwono – trwa ładowanie akumulatora głośnika
- LED świeci na zielono – akumulator głośnika jest w pełni naładowany
Uwaga: Niski poziom naładowania baterii powoduje stopniowy spadek wydajności i możliwe przerywane odtwarzanie dźwięku. W takim przypadku natychmiast podłącz zasilanie głośnika lub wyłącz go.

Włączanie / Wyłączenie
Aby włączyć / wyłączyć głośnik, naciśnij przycisk POWER. Wyświetlacz zaświeci się i rozlegnie się sygnał dźwiękowy.

Parowanie z Bluetooth

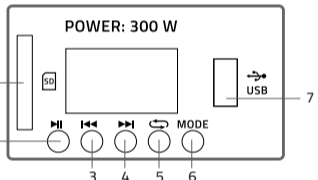
1. Włącz głośnik i upewnij się, że na wyświetlaczu wybrany jest tryb Bluetooth. W przeciwnym razie naciśnij przycisk „mode” na tylnym panelu wyświetlacza, aby go wybrać. Głośnik jest gotowy do parowania.
2. Aktywuj połączenie Bluetooth w telefonie lub innym urządzeniu. Wybierz „LMAX PartyBoomBox300” z listy dostępnych urządzeń. Gdy parowanie się powiedzie, głośnik wyda sygnał dźwiękowy.
3. Odtwarzanie może być sterowane za pomocą sparowanego urządzenia lub bezpośrednio na głośniku lub za pomocą zdalnego pilota.

Uwaga: Połączenie Bluetooth działa najlepiej w odległości 10 metrów w otwartej przestrzeni.

TWS

Aby sparować dwa głośniki należy je uruchomić i upewnić się, czy nie są przypadkowo podłączone już do urządzenia multimedialnego. Nastaw oba głośniki na tryb Bluetooth, naciskając przycisk MODE. Na wyświetlaczu LCD pojawi się „B”. Przytrzymaj przycisk PLAY/PAUSE na jednym z nich (na tym, który będzie głównym głośnikiem). Rozlegnie się sygnał dźwiękowy. Główny głośnik będzie działał jak prawy kanał. Drugi głośnik wyemituje sygnał dźwiękowy i będzie pracował jako lewy kanał. Aby odparować głośniki, przytrzymaj ten sam przycisk MODE na głośniku głównym lub po prostu wyłącz jeden z nich.

Kontrola odtwarzania



- | | |
|--------------|--|
| 1 SD CARD | Wejście dla karty SD. Następnie wybierz to źródło za pomocą przycisku MODE. |
| 2 PLAY/PAUSE | Naciśnij, aby wstrzymać lub odtworzyć muzykę. |
| 3 PREVIOUS | Naciśnij, aby przejść do poprzedniego utworu |
| 4 NEXT | Naciśnij, aby przejść do następnego utworu. |
| 5 REPEAT | Naciśnij, aby wybrać „odtwarzaj bieżący utwór dookoła” i „odtwarzaj dookoła”. |
| 6 MODE | Naciśnij, aby przełączyć między źródłami muzyki: Bluetooth, karta SD, USB, AUX, FM radio. Ikonka po lewej stronie wyświetlacza pokazuje, które źródło jest aktualnie wybrane. |
| 7 USB | Wejście urządzenia USB (np. Dysk flash). To wejście służy wyłącznie do odtwarzania muzyki. Nie można ładować innych urządzeń za pomocą tego wejścia USB. Nie zalecamy używania przedłużaczy USB. Nie odłączaj napędu USB od urządzenia, gdy napęd USB odtwarza lub odczytuje dane. |

Korzystanie z zewnętrznego źródła AUX

1. Użyj przycisku MODE na tylnym panelu, aby wybrać tryb „AUX”.
2. Podłącz urządzenie audio do zewnętrznych gniazd AUX IN na tylnym panelu, a następnie kontroluj odtwarzanie na zewnętrznym urządzeniu audio lub na samym głośniku .

Użycie mikrofonu

1. Podłącz mikrofon dostarczony z urządzeniem do gniazda „MIC IN” na tylnym panelu urządzenia i ustaw przełącznik pozycjonowania mikrofonu w pozycji ON.
2. Obróć pokrętkę „MIC VOL.” na tylnym panelu, aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność mikrofonu
3. Obróć pokrętkę „ECHO” na tylnym panelu urządzenia, aby zwiększyć efekt echa mikrofonu.

Uwaga: Jeśli umieszczasz mikrofon obok głośnika, wyłącz mikrofon. W przeciwnym razie głośnik może powodować niewygodny i głośny dźwięk.

Umieszczenie
Głośnik został zaprojektowany do umieszczenia na ziemi, na dowolnej solidnej i stabilnej powierzchni lub na stojaku w kształcie statywowy (statyw nie wchodzi w skład zestawu).

Uwaga: Jeśli głośnik nie będzie używany przez dłuższy czas, upewnij się, że jest wyłączony i odłącz wtyczkę zasilania.

Parametry

Całkowita szczytowa wydajność zestawu	300 W
RMS	50 W
Srednica glosnika basowego	20 cm
Srednica glosnika wysokotonowego	25 mm
Zakres czestotliwosci glosnikow	40 – 20000 Hz
Czulosc	88 db
Liczba pasm	2
Bateria	12 V / 2,2 Ah
Wejście(DC jack)	15 V / 2 A

Aktualną i pełną wersję instrukcji obsługi można pobrać tutaj:
<https://www.lamax-electronics.com/downloads/lamax-partyboombox/manual>



Hátsó panel és vezérlés

- | | |
|--|----------------------------|
| 1 Hangerő-szabályozás | 7 AUX bemenet |
| 2 Mély hang vezérlés | 8 Mikrofon bemenet |
| 3 Magas hang vezérlés | 9 Hálózati adapter bemenet |
| 4 Mikrofon hangerő szabályozás | 10 LED be-/kikapcsolása |
| 5 Mikrofon-visszhang mértékének szabályozása | 11 Be-/Kikapcsolás |
| 6 12 V-os bemenet | |

Töltés és LED kijelzés
Az első használat előtt teljesen tölts fel a hangszóró akkumulátorát a mellékelt adapter segítségével.

Kijelzés:
- Pirosan világító LED – a hangszóró akkumulátorának töltése folyamatban
- Zölden világító LED – a hangszóró akkumulátorának teljesen fel van töltve
Megjegyzés: Alacsony töltöttségű szintre utaló jel a teljesítmény fokozatos csökkenését és az esetlegesen ismétlődő hangkiesést. Ez esetben azonnal csatlakoztassa a készüléket a hangszóróhoz, vagy kapcsolja ki.

Be-/Kikapcsolás
A POWER gomb átkapcsolásával be-/kikapcsolja a hangszórót. Kigyullad a kijelző, és megszólal a hangjelzés.

Párosítás Bluetooth segítségével

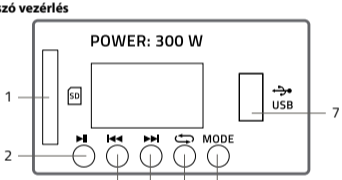
1. Kapcsolja be a hangszórót, és ellenőrizze le, hogy a kijelzőn a Bluetooth üzemmód van kiválasztva. Ellenkező esetben válassza ki a „Mode” gomb megnyomásával a kijelző hátoldalán. Ezt követően a hangszóró készen áll a párosításra.
2. Aktiválja a telefonban vagy más eszközön a Bluetooth kapcsolatot. Az elvárt eszközök listájából válassza ki a „LMAX PartyBoomBox300”-ot. Sikeres párosítás esetén a hangszóró hangjelzést ad ki.
3. A lejátszás esetén a párosított eszköz segítségével, vagy közvetlenül a hangszórón, vagy távirányító segítségével vezérelhető.

Megjegyzés: A Bluetooth kapcsolatot legjobban nyílt térben és 10 méteres távolságon belül működik.

TWS

Két hangszóró párosításához kapcsolja be mindkét hangszórót, és ellenőrizze, hogy nincsenek-e párosítva már multimedia eszközök. A MODE gomb megnyomásával állítsa mindkét készüléket Bluetooth üzemmódba, az LCD kijelzőn „a, no B” felirat jelenik meg. Tartsa lenyomva a PLAY/PAUSE gombot egyikükön, amellyel a fő hangszóró lesz. Sípólás hallatszik, és a fő hangszóró lesz a jobb csatorna. A másik hangszóró szálaltatja meg a bal csatornát. A hangszórók leválasztásához tartsa lenyomva a MODE gombot a fő hangszórón, vagy kapcsolja ki.

Lejátszó vezérlés



- | | |
|--------------|---|
| 1 SD CARD | SD kártya behelyezésére szolgáló port. Ezután a MODE gomb segítségével válassza ki ezt a forrást. |
| 2 PLAY/PAUSE | Lenyomva szünetelteti vagy elkezd lejátsszani a zenét. |
| 3 PREVIOUS | A gomb megnyomásával visszaléptet az előző számr. |
| 4 NEXT | Lenyomásával a következő számr léptet. |
| 5 REPEAT | Lenyomásával az aktuális szám körkörös lejátszása” és az „összes szám körkörös lejátszása” üzemmódok közül válasszhat. |
| 6 MODE | Megnyomásával a zeneiforrás között léptethet: Bluetooth, SD kártya, USB, AUX, FM radio. A képernyő bal oldalán található ikon megmutatja, hogy melyik forrás került kiválasztásra. |
| 7 USB | USB eszköz (pl. pendrive) bemenet . Ez a bemenet kizárólag zenelejátszóhoz használható. Az USB bemenet segítségével más eszközök nem tölthetők. USB hosszabító kábelek használata nem javasolt. Ne csatlakoztassa le az USB egységet a készülékről, ha készülék az USB memória egységről játszza le a zenét, vagy adatokat olvas be róla. |

Külső AUX forrás használata

1. Az „AUX” üzemmód kiválasztásához használja a hátsó panelen található MODE gombot.
2. Csatlakoztassa audio készüléket a hátsó panel AUX IN bemenetéhez, és ezt követően a lejátszást a külső audio eszközön vagy magán a hangszóróról vezérelheti.

Mikrofon-használat

1. Csatlakoztassa a csomagolásban található mikrofont a készülék hátoldalán található „MIC IN” bemenethez, majd állítsa a mikrofon kapcsolóját ON állásba.
2. A „MIC VOL.” forgatógomb elforgatásával növelheti vagy csökkentheti a mikrofon hangerejét.
3. A készülék hátlapiján található „ECHO” forgatógomb elforgatásával növeli a mikrofon visszhanghatását.

Megjegyzés: Ha a mikrofont a hangszóró meléliehelyezi, kapcsolja ki a mikrofont. Ellenkező esetben a hangszóró kellemetlen, zavaró hangot adhat ki.

Elhelyezés

A hangszóró úgy tervezték, hogy a padlóra, vagy bármilyen szilárd, stabil felületre, esetleg három lábú állványra helyezésk (az állvány nem képezi a csomagolás részét).

Megjegyzés: Ha hosszú ideig nem kívánja használni a hangszórót, ellenőrizze le, hogy ki van kapcsolva, valamint húzza ki a hálózati csatlakozót a fali konnektorból.

Paraméterek

Összeállítás teljes csúcsteljesítménye	300 W
RMS	50 W
Mélyulargató átmérő	20 cm
Tweetter átmérő	25 mm
Hangszórók frekvenciatartománya	40 – 20000 Hz
Érzékenység	88 db
Sávok száma	2
Akku	12 V / 2,2 Ah
Bemenet (DC jack)	15 V / 2 A

A felhasználói kézikönyv aktuális és teljes verziója innen tölthető le:
<https://www.lamax-electronics.com/downloads/lamax-partyboombox/manual>



Zadnja ploča in upravljanje

- | | |
|--|----------------------------|
| 1 Upravljanje glasnosti | 7 Vhod AUX |
| 2 Upravljanje basov | 8 Vhod za mikrofon |
| 3 Upravljanje višine tona | 9 Vhod za polnilni adapter |
| 4 Upravljanje glasnosti mikrofona | 10 Vkllop / izkllop LED |
| 5 Upravljanje nivoja odmeva iz mikrofona | 11 Vkllop / izkllop |
| 6 12V vhod | |

Polnjenje in LED signalizacija
Pred prvo uporabo popolnoma napolnite baterije zvočnika s priloženim adapterjem.

Signalizacija:
- LED gori rdeče – poteka polnjenje baterije zvočnika
- LED gori zeleno – baterija zvočnika ja polna
Opomba: V primeru, če je baterija ni dovolj polna, vpliva to na postopno slabše delovanje in možen izpad zvoka. V takšnem primeru takoj zaenkrat polnite zvočnik ali pa ga ugasnite.

Vkllop / izkllop
Zvočnik vključite/izklopite s tipko POWER. Prižge se zaslon in zaslizite zvočni signal.

Združitev preko Bluetooth

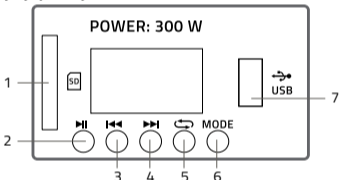
1. Prižgite zvočnik in se prepričajte, da ste na zaslonu izbrali način Bluetooth. V nasprotnem primeru ga izberite s ponovnim pritiskom na tipko „mode” na zadnji plošči pri zaslonu. Tako je zvočnik pripravljen za združitev.
2. V telefonu ali na drugi napravi vključite Bluetooth povezavo. V seznamu dostopnih naprav izberite, LAMAX PartyBoomBox300”. Pri uspešni združitvi zaslišite iz zvočnika zvočni signal.
3. Predvajanje se lahko upravlja ali s pomočjo povezane naprave ali pa neposredno iz zvočnika ali preko daljinskega upravljanja.

Opomba: Bluetooth povezava deluje najbolje do razdalje 10 metrov v odprtem prostoru.

TWS

Ce želite združiti dva zvočnika, vklopite oba in se prepričajte, da nista seznanjeni z večpredstavnostno napravo. S pritiskom na tipko MODE obe napravi nastavite v način Bluetooth, na LCD-prikazovalniku se prikaže »ne B«. Na enem od njih držite gumb PLAY / PAUSE za 5 s, ki bo glavni. Sliši se pik in glavni zvočnik deluje kot pravi kanal. Tudi drugi zvočnik piska in deluje kot levi kanal. Ce želite odklopiti zvočnike, držite isti gumb MODE na glavnem zvočniku ali ga izklopite.

Upravljanje predvajalnika



- | | |
|--------------|--|
| 1 SD CARD | Vstop za spominsko kartico. Nato izberite ta vir s pomočjo tipke MODE. |
| 2 PLAY/PAUSE | S pritiskom zaustavite ali pa začnite predvajati glasbo. |
| 3 PREVIOUS | S pritiskom preskočite na prejšnjo skladbo. |
| 4 NEXT | S pritiskom preskočite na naslednjo skladbo. |
| 5 REPEAT | S pritiskom izbirate med načini „predvajati trenutno skladbo ves čas” in „predvajati vse vse čas”. |
| 6 MODE | S pritiskom preklapite med viri glasbe: Bluetooth, spominska kartica, USB, AUX, FM radio. Ikonka na levo na zaslonu prikazuje, kateri vir je trenutno izbran. |
| 7 USB | Vstop za USB napravo (npr. bliskovni pomnilnik). Ta vstop je namenjen samo za predvajanje glasbe. S pomočjo tega USB vhoda ni mogoče polniti drugih naprav. Ne uporabljajte USB vhoda za predvajanje glasbe. Ne uporabljajte USB vhoda za predvajanje glasbe. Ne uporabljajte USB vhoda za predvajanje glasbe. Ne uporabljajte USB vhoda za predvajanje glasbe. Ne uporabljajte USB vhoda za predvajanje glasbe. |

Uporaba zunanjega vira AUX

1. S tipko MODE na zadnji plošči naprave izberite način „AUX”.
2. Priključite svojo zvočno napravo v konektor zunanjega vstopa AUX IN na zadnji plošči in potem lahko predvajanje upravljate na zunanji zvočni napravi ali pa na zvočniku – kakor želite.

Uporaba telefona

1. Priključite mikrofon, ki je sestavni del tega izdelka, v vhod „MIC IN” na zadnji plošči naprave in prižgite nivojsko tipko, ki je na mikrofonu, v jego ON.
2. Z vrtenjem kolesca „MIC VOL.” na zadnji plošči povečate ali pa zmanjšate glasnost mikrofonu.
3. Z vrtenjem kolesca „ECHO” na zadnji plošči povečate učinek posnetega na mikrofonu.

Opomba: Če mikrofon položite ob zvočnik, ga ugasnite. V nasprotnem primeru lahko pride v zvočniku do neprijetnega in glasnega zvoka.

Nameštitev

Zvočnik je bil dizajniran za nameštitev na tla ali kakršno koli drugo trdno in stabilno površino ali za na stojalo v obliki trinožnika (trinožnik ni sestani del tega izdelka).

Opomba: Če zvočnika ne boste uporabljali dalj časa, se prepričajte, da je izključen in potegnite iz vtičnice električno omrežno vtičnico.

Parametri

Skupna vrhunska moč kompleta	300 W
RMS	50 W
Povprečje zvočnika za bas	20 cm
Povprečje zvočnika za višino tona	25 mm
Frekvenčni obseg zvočnikov	40 – 20000 Hz
Občutljivost	88 dB
Število frekv. pas	2
Baterija	12 V / 2,2 Ah
Vhod (DC jack)	15 V / 2 A

Trenutno aktualno in celo verzijo uporabniškega priročnika lahko presnamete na:
<https://www.lamax-electronics.com/downloads/lamax-partyboombox/manual>



Štrajžni panel i upravljanje

- | | |
|---|---------------------------------|
| 1 Podešavanje razine glasnoće | 7 Ulaz AUX |
| 2 Podešavanje razine basova | 8 Ulaz za mikrofon |
| 3 Podešavanje razine visokih tonova | 9 Ulaz za adapter napajanja |
| 4 Podešavanje razine glasnoće mikrofona | 10 Uključenje / isključenje LED |
| 5 Podešavanje mjere odjeka mikrofona | 11 Uključenje / isključenje |
| 6 Ulaz 12V | |

Punjenje i LED signalizacija
Prije upotrebe u cijelosti napunite bateriju zvočnika pomoću priloženog adaptera.

Signalizacija:
- LED svijetli crveno – punjenje baterije zvočnika u tijeku
- LED svijetli zeleno – baterija zvočnika je u cijelosti napunjena
Napomena: Nisko stanje baterije se odražava postupnim smanjenjem snage i eventualnim prekidačima zvuka. U tom slučaju odmah priključite zvočnik na napajanje ili ga isključite.

Uključenje / Isključenje
Zvočnik se uključuje/isključuje prebacivanjem tipke POWER. Dispaj se upaliti i zausti če se zvočni signal.

Uparivanje putem Bluetootha

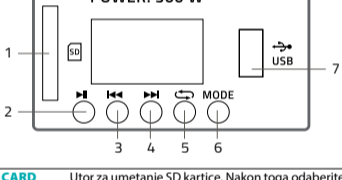
1. Uključite zvočnik i uvjerite se da je na displeju odabran Bluetooth modus. Ako nije, odaberite ga ponovnim pritiskanjem tipke „mode” na stražnjem panelu kod displeja. Zvočnik je sada spreman za uparivanje.
2. U telefonu ili drugom uređaju aktivirajte Bluetooth vezu. U popisu dostupnih uređaja odaberite „LMAX PartyBoomBox300”. U slučaju uspješnog uparivanja, zvočnik će emitirati zvučni signal.
3. Reprodukcijski se može upravljati bilo putem uparenog uređaja ili izravno na zvočniku ili pomoću daljinskog upravljača.

Napomena: Bluetooth veza radi najbolje na udaljenosti od najviše 10 metara na otvorenom prostoru.

TWS

Za spajanje zvočnika, prvo uključite oba zvočnika i provjerite da li su povezani s nekim od multimedijskih uređaja. Povežite uređaje Bluetooth vezom pritiskom na tipku „MODE”, sve dok LCD ne prikazuje „no B”. Na ovom koji će biti glavni držite 5 sekundi tipku PLAY/PAUSE. Upaliti će se zvučni signal, glavni zvočnik služi kao desni kanal, a drugi kao lijevi. Da biste isključili zvočnike, pritisnite gumb „MODE” na glavnom zvočniku i držite ili ga jednostavno isključite.

Upravljanje reprodukcijom



- | | |
|--------------|---|
| 1 SD CARD | Utor za umeranje SD kartice. Nakon toga odaberite ovaj izvor pomoću tipke MODE. |
| 2 PLAY/PAUSE | Pritiskom se zaustavlja ili pokreće reprodukcija glazbe. |
| 3 PREVIOUS | Pritiskom se skače na prethodnu pjesmu. |
| 4 NEXT | Pritiskom se skače na sljedeću pjesmu. |
| 5 REPEAT | Pritiskom se bira između modusa „neprekidna reprodukcija trenutne pjesme” i „neprekidna reprodukcija svih pjesama”. |
| 6 MODE | Pritiskom se prebacuje između izvora glazbe: Bluetooth, SD kartica, USB, AUX, FM radio. Ikonica lijevo na displeju će vam pokazati koji izvor je upravo odabran. |
| 7 USB | Utor za USB uređaje (primjerice memorijsku karticu). Ovaj ulaz je namijenjen samo za reprodukciju glazbe. Putem ovog USB utora se ne mogu puniti drugi uređaji. Ne preporučujemo upotrebu produžnih USB kabela. Ne odspajajte USB jedinicu od uređaja dok traje reprodukcija s USB memorijske jedinice ili ako se nje učitavaju podaci. |

Upotreba eksternog izvora AUX

1. Pomoću tipke MODE na stražnjem panelu uređaja odaberite modus „AUX”.
2. Priključite svoj audio uređaj u priključak eksternog ulaza AUX IN na stražnjem panelu i nakon toga možete upravljati reprodukcijom na eksternom zvučnom uređaju ili na samom zvučniku.

Upotreba mikrofona

1. Priključite mikrofon, koji je sastavni dio pakovanja, u utore „MIC IN” na stražnjem panelu uređaja i prebacite tipku na mikrofonu u položaj ON.
2. Okretanjem kotačića „MIC VOL.” na stražnjem panelu uređaja se podiže ili smanjuje glasnoća mikrofona.
3. Okretanjem kotačića „ECHO” na stražnjem panelu uređaja se povećava efekt odjeka mikrofona.

Napomena: Ako stavljate mikrofon pored zvočnika, isključite mikrofon. U obratnom slučaju može zvučnik emitirati neprijatan i glasan zvuk.

Postavljanje

Zvočnik je projektiran da stoji na zemlji ili bilo kojem čvrstom i stabilnom podlošku ili postolju u obliku tronoge (tronoga nije sastavni dio pakovanja).

Napomena: Ako duže vrijeme nećete upotrebljavati zvočnik, uvjerite se da je isključen i izvučite električni mrežni utičak iz utičnice.

Parametri

Ukupna maks. snaga seta	300 W
RMS	50 W
Promjer zvočnika dubokih tonova	20 cm
Promjer zvočnika visokih tonova	25 mm
Frekventni opseg zvočnika	40 – 20000 Hz
Osetljivost	88 dB
Broj pojaša	2
Baterija	12 V / 2,2 Ah
Ulaz (DC jack)	15 V / 2 A

Ažurno i kompletnu inačicu uputa za upotrebu možete preuzeti ovdje:
<https://www.lamax-electronics.com/downloads/lamax-partyboombox/manual>

